

Zeitschrift: Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa
Herausgeber: Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten
Band: 107 (2000)
Heft: 6

Endseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



**TWISTED YARN
FILO RITORTO
FIL RETORS
ZWIRN**

<http://www.zwirneri-mueller-steiner.com>

wf - consulting GmbH

Unternehmensberatung für die Textil- und
Textilmaschinenindustrie

Übernahme von Entwicklungsprojekten
Reorganisationen
Qualitätssicherung
Suche von Kader- und Fachpersonal

Know-how aus 25 Jahren Praxis

wf - consulting GmbH

Rütibüelweg 4, CH-8832 Wollerau, Tel. 01/784 70 83
Fax. 01/687 62 14, E-mail: wf-cons@pop.agri.ch



WR WEBEREI RUSSIKON AG

Madetswilerstr. 29, Postfach, CH-8332 Russikon,
Tel. 01 956 61 61, Fax 01 956 61 60

- Fantasiegewebe
- Buntgewebe
- Plisségewebe
- Drehergewebe
- Sari
- Mischgewebe
- Rohgewebe
- Voilegewebe

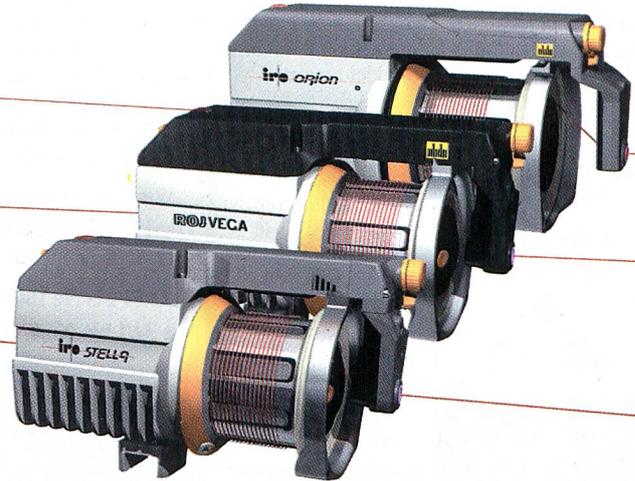
TRICOTSTOFFE



bleichen
färben
drucken
ausrüsten

E. SCHELLENBERG TEXTILDRUCK AG
CH-8320 FEHRALTORF TEL. 01-954 12 12
FAX 01-954 31 40

*Für die
unterschiedlichsten
Anforderungen beim
Schusseintrag*



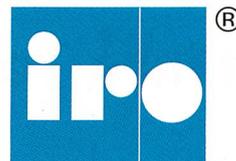
Perfekte Schusseintragstechnologie

Vom Produzenten der weltweit fortschrittlichsten und benutzerfreundlichsten Schussfadenspeichern. Die IRO/ROJ-Gruppe bietet eine innovative Palette von Geräten für alle Aspekte des Schusseintragsprozesses. Von Spulengattern und Fadenspannern über eine einzigartige Reihe von Schussfadenspeichern für Greifer-, Projektil-, Luftdüsen- und Wasserdüsenwebmaschinen bis hin zu Garnsensoren.

Besuchen Sie unsere Web-Seiten:

www.iroab.com / www.roj.com

für detaillierte Informationen über die
Besonderheiten, die Ihnen die Produktpalette von
IRO/ROJ bietet.



IRO AB. Sweden
Tel: (Int+46) 321 29700
Fax: (Int+46) 321 29800
E-mail: info@iro.se



ROJ Srl. Italy
Tel: (Int+39) 015 8480 111
Fax: (Int+39) 015 405815
E-mail: comm@roj.com

IROPA AG

Oberneuhofstrasse 6, CH-6340 Baar, Switzerland.
Tel: 041 761 6022 Fax: 041 761 5185 E-Mail: sales@iropa.ch

Sicherung der textilen Qualität weltweit

**Spinnerei
Ziegelbrücke AG**



**swiss
COTTON**

dieses Label garantiert höchste Qualität für Baumwollgarn.

Wir produzieren:
**SWISS COTTON®
Baumwollgarne**
Ne 30 – 110

Core Spun
mit Lycra von du Pont



**Wollmisch
garn**

Wollmischgarn für Damen- und Herrenbekleidung aus 83% Baumwolle gekämmt und 17% feinsten australischer Merinowolle.

Wir produzieren:
Ne 20 bis Ne 40

LYOCELL
BY LENZIG

Die Cellulosefaser ist atmungsaktiv, hautfreundlich und pflegeleicht.

Wir produzieren
Lyocell by Lenzig

**TREVIRA
CS**

Bei Trevira bleiben die Farben lange Zeit brillant, das Licht hat keinerlei ermattenden Einfluss und die Form bleibt immer gewahrt.

Wir produzieren:
**Trevira CS Typ 270
flammhemmend**
**Ne 20/1 bis Ne 100/1
Nm 34/1 bis Ne 170/1**

Auch Zwei- und Mehrfach-Zwirn auf Färbehülsen.

Spinnerei Ziegelbrücke AG · 8866 Ziegelbrücke
Tel. 055-617 33 31 · Fax 055-617 33 30
e-mail: pvogel@ziegelbruecke.com · www.ziegelbruecke.com

Die neue (Faden-)Verbindung
zwischen Ihnen und uns heisst:

com4/Compact und Perla

Ihre Vorteile:

- stark reduzierte Haarigkeit
- deutlich höhere Nutzeffekte beim Zetteln und Weben
- verbesserte Oberflächenstruktur



SPINNEREI AM UZNABERG

CH-8730 Uznach
Telefon 055/285 86 60
Fax 055/285 86 75

**Produktion steigern
Qualität verbessern
Energie einsparen
Lärmpegel senken**



SRO WÄLZLAGER AG

**TEMCO Hochleistungskomponenten
für Textilmaschinen**

- * Texturieraggregate
- * Verwirbelungsdüsen
- * Hohlspindeln
- * Verlegerollen
- * Stützwalzen
- * Fadenführungsrollen
- * Spannrollen / Rollenzapfen

FAG Kugel- und Rollenlager, TORRINGTON Nadellager, OPTIBELT Keil- und Zahnriemen
Zürcherstrasse 289, 9014 St. Gallen, Tel. 071 / 278 82 60, Fax 071 / 278 82 81, E-Mail: sroag@bluewin.ch

Wir prüfen Ihre Textilien

physikalisch
färberisch chemisch
chemisch analytisch



**TEXTILES
VERTRAUEN**
Schadstoffgeprüfte Textilien
nach Öko-Tex Standard 100
Prüf-Nr. 000 00000 · TESTEX Zürich

Schadstoff-, Rückstandsanalytik, Qualitätssicherung, Gutachten, Qualitätsberatung und Fehlersuche sind unsere Spezialitäten!

TESTEX

Gotthardstrasse 61, Postfach 585, 8027 Zürich

SCHWEIZER TEXTILPRÜFINSTITUT
INSTITUT SUISSE D'ESSAIS TEXTILES
SWISS TEXTILE TESTING INSTITUTE

Tel.: ++41/1-206 42 42, Fax: ++41/1-206 42 30

Zu verkaufen
Leistungsfähige
Sophis-Anlage

für sämtliche
Jacquard-Dessins
(auf Disketten).
Grosses Zubehör wie
Rotationsscanner,
Dactiscan usw.

Interessenten melden sich
a/Fax 41 1 4310618

beag

liefert für höchste
Qualitätsansprüche

feine und feinste Zwirne aus Baumwolle im Bereich
Nm 34/2 (Ne 20/2) bis Nm 340/2 (Ne 200/2) in den
geläufigen Ausführungen und Aufmachungen für
Weberei, Wirkerei, Stickerei und Strickerei.

Spezialität: Baumwoll-Voilezwirne in verschie-
denen Feinheiten.

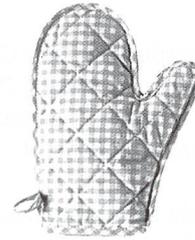
Bäumlin AG, Zwirnerei Tobelmüli, 9425 Thal
Telefon 071 / 888 12 90, Telefax 071 / 888 29 80

RÜEGG + EGLI Webeblattfabrikation

150 Jahre
Qualität

Hofstrasse 98
CH-8620 Wetzikon
Tel. ++41 (0)1 932 40 25, Fax ++41 (0)1 932 47 66
Internet: www.ruegg-egli.com E-Mail: contact@ruegg-egli.com

- Webeblätter für alle Maschinentypen
- Rispelblätter in allen Ausführungen
- Bandwebeblätter für alle Maschinentypen
- Winkelleitblätter (Gelenkschärblätter)
- Spiralfederrechen in allen Breiten • Schleif- und Poliersteine



praktisch



klassisch



?

(Neue Ideen für
Wohntextilien finden Sie
ab dem 10. Januar bei uns.
Seien Sie gespannt.)

Heimtextil

DIE WELT TEXTILER
WOHNKULTUR UND WOHNMODE

10. – 13. 1. 2001
Nur für Fachbesucher

Messe Frankfurt
Vertretung Schweiz/Liechtenstein
Postfach, 4002 Basel
Tel. (061) 316 59 99, Fax (061) 316 59 98
info@ch.messefrankfurt.com
www.heimtextil.de



TEXTIL VISION (HOLDING) AG

mit Werken in Wald CH und Dvur Kralove CZ

Produktions-Koordinator(in)

Für die Produktionsplanung und Steuerung unserer Aufträge suchen wir eine(n) Produktions-Koordinator(in). In dieser Eigenschaft sind Sie in täglichem Kontakt mit Verkauf und Produktion.

Für Ihre Arbeit steht Ihnen die modernste Hard- und Software zur Verfügung, die es Ihnen erlaubt, unsere beiden Produktionswerke in Wald CH und Dvur Kralove CZ von Ihrem Arbeitsplatz Wald CH zu bedienen.

Wenn Sie sich von dieser anspruchsvollen Tätigkeit angesprochen fühlen, über einschlägige Textilkennnisse sowie PC-Anwenderkenntnisse verfügen und mehr darüber erfahren möchten, so sollten Sie sich umgehend mit uns in Verbindung setzen.

**Feinweberei Elmer AG
Herren H. Frischknecht
oder R. Heusser
CH-8636 Wald**

Tel. 055-246 52 80



Wir sind ein weltweit tätiges Unternehmen der Spezialmaschinenbranche. Wegen Pensionierungen in unserem kleinen Team der Abteilung «Technische Kundenberatung» suchen wir einen

Technischen Berater

In dieser Funktion unterstützen Sie unsere Kunden, Filialen, Vertretungen und Verkaufssachbearbeiter in technischer und technologischer Hinsicht. Kurzzeitige Reisen im In- und Ausland sind ein Teil Ihres Aufgabengebietes (Reiseanteil 30–50%).

Gute englische Sprachkenntnisse sind unabdingbar, andere Sprachen sind willkommen. Textildiplomabschluss Fachrichtung Spinnerei ist erwünscht. PC-Kenntnisse erleichtern Ihnen die Arbeit. Selbstverständlich werden Sie bestens eingearbeitet, sodass Sie Ihre verantwortungsvolle Stelle absolut selbständig ausfüllen können.

Gerne sehen wir Ihrer ersten Kontaktnahme entgegen. Bitte wenden Sie sich an unseren Herrn Otto Graf oder an Herrn Ernst Gyr.

Graf + Cie AG
Card Clothing + Accessoires
CH-8640 Rapperswil
Telefon 055 221 71 11

Garnherstellung • Qualität • Forschung • Entwicklung

Dynamisch, innovativ und erfolgreich in der Vermarktung von Garnen höchster Qualität, präsentiert sich eine der führenden, ISO-zertifizierten Spinnereien Europas mit Sitz in der Ostschweiz. Um weiterhin auf Erfolgskurs zu bleiben, suchen wir den

Leiter Forschung & Entwicklung

Diese anspruchsvolle Position erfordert ein abgeschlossenes Studium an einer Textildiplomschule Fachrichtung Spinnerei und sehr gute Kenntnisse auf den Gebieten der Weberei, Strickerei und Veredlung. In enger Zusammenarbeit mit dem Verkauf werden Marktbedürfnisse in neue Produkte umgesetzt. Dazu ist ein kompetentes, selbstständiges Arbeiten in einem teambezogenen Umfeld gefordert, dem bestqualifizierte Mitarbeiter/innen angehören.

Zu Ergänzung des QS-Teams suchen wir zudem eine/n engagierte/n

Textilassistenten/in

Diese Tätigkeit erfordert eine abgeschlossene Ausbildung zur Textillaborantin Fachrichtung Spinnerei. Das Aufgabengebiet umfasst Garnuntersuchungen nach Stichprobenablaufplan, Analysen auf Anordnung, Bearbeitung von Kundenrückfragen, sowie allgemeine Labortätigkeiten.

Kandidaten und Kandidatinnen, die sich einer nicht alltäglichen Herausforderung stellen wollen, belastbar und Neuem gegenüber offen sind, richten ihre Bewerbungen in ganzheitlicher Form mit Foto an Walter Fügli.

wf-consulting GmbH

Unternehmensberatung für die Textil- und Textilmaschinenindustrie – Integrales Personalmarketing
Rütibühlweg 4, CH-8832 Wollerau, Tel. 01/784 70 83, e-mail wf-cons@pop.agri.ch



Wir sind ein international führender Hersteller von qualitativ hochstehenden textilen Webprodukten. Unser Kundenkreis ist vorwiegend der öffentliche und private Verkehr (Flugzeug, Bahn, Bus).

Nun suchen wir den/die Nachfolger/in für unseren

Leiter Entwicklung Teppich.

Die Haupttätigkeit liegt in der Entwicklung von Wilton Teppichqualitäten in Design und technischem Produkt, in der Zusammenarbeit mit unseren Kunden weltweit und in der Führung des Entwicklungsteams.

Für diese anspruchsvolle, verantwortungsreiche Tätigkeit, die der Geschäftsleitung unterstellt ist, wenden wir uns an eine fachkompetente Persönlichkeit mit umfassender textil-technischer Ausbildung und Berufserfahrung auf dem Gebiet von Wilton Teppichen sowie D/E in Wort und Schrift. Sie haben zudem Führungserfahrung, arbeiten teamorientiert, verfügen über PC-Anwender-Erfahrung Office 97, sind kommunikativ und zeigen Bereitschaft für Auslandsreisen. Idealalter: 30-45 Jahre, Eintritt nach Vereinbarung.

Für diese nicht ganz alltägliche Herausforderung in unserem teamorientierten Unternehmen bieten wir gute Anstellungsbedingungen und eine seriöse Einführung. Wir freuen uns auf Ihre vollständige Bewerbung an:

Lantal Textiles
Personalwesen/Frau Marianne Kölliker
4901 Langenthal, Dorfgasse 5, Telefon 062/916 72 56

Neue Adresse ab 2001 für Anzeigenverkauf:

Claudine Kaufmann Heiniger
ob. Freiburgweg 9
4914 Roggwil
Tel. 062 929 35 51
Fax 062 929 35 51
E-Mail: inserate@mittex.ch

www.swisstwist.ch

Wir sind ein Import-/Export-Unternehmen in der Recyclingbranche und suchen einen

Kaufmann

mit Textil- und Fremdsprachenkenntnissen. Sie sollten dynamisch sowie reise- und einsatzfreudig sein. Darüber hinaus verfügen Sie über Verhandlungsgeschick und Durchsetzungsvermögen.

Suchen Sie eine interessante, abwechslungsreiche, selbstständige und ausbaufähige Dauerstelle, dann sind Sie bei uns an der richtigen Adresse!

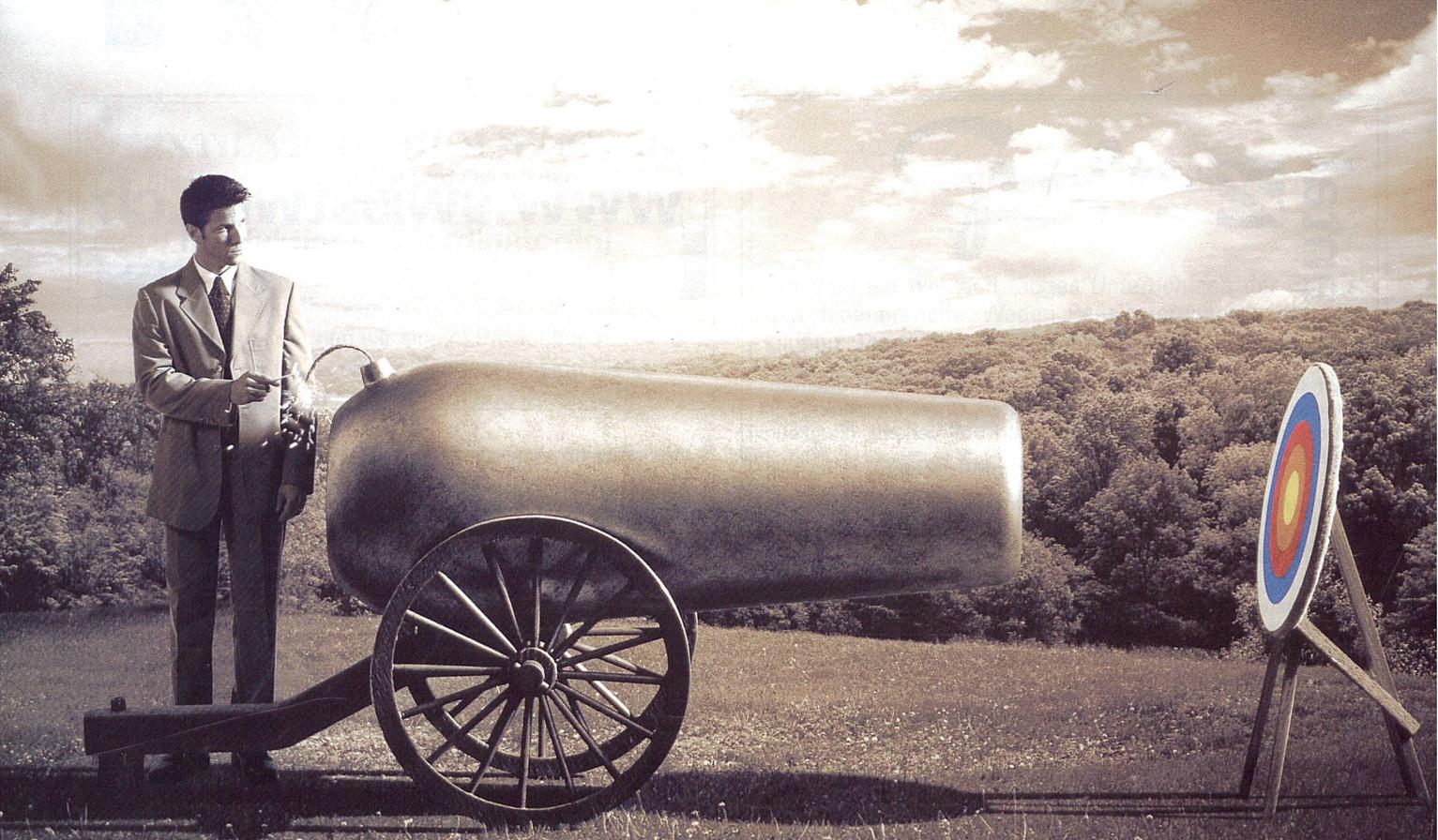
Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung. Für telefonische Rückfragen steht Ihnen Herr Thomas Matt gerne zur Verfügung.



TEXTA AG
z.H. Thomas Matt,
Zürcherstrasse 511, 9015 St. Gallen
Tel. 071-313 43 14, E-Mail:
matt.texta@swissonline.ch

[Hier könnte Ihr Inserat
gelesen werden]

www.swisstwist.ch



Texbid. e-Commerce das auf technische Textilien zielt.

Ihre weltweite Waffe für mehr Kunden...und höhere Gewinne.

Wir sind der einzige Online-Handelsplatz für technische Textilien, der von der Industrie für die Industrie entwickelt wurde und qualifizierte Käufer und Verkäufer weltweit miteinander verbindet.

- Kaufen und verkaufen Sie eine breite Palette von Produkten der technischen Textilindustrie – schneller und effizienter.
- Finden Sie neue Produkte für existierende Anwendungen und neue Anwendungen für existierende Produkte.
- Erschließen Sie neue Märkte innerhalb eines völlig neutralen, sicheren und zuverlässigen Handelsplatzes.

Zusätzlich bietet Ihnen Texbid ein komplettes Dienstleistungsprogramm an, einschließlich sichere Zahlungswege, garantiertem Versand, Zoll/Logistik, Industrienachrichten und mehr.

Die Vorteile von Texbid.

Hier sind einige überzeugende Gründe, warum sich Texbid für Sie lohnt:

- Industrieterminologie und -normen.
- Vorqualifizierung aller Käufer und Verkäufer.
- Die Produkt- und Verkaufsdaten können entsprechend Ihrer Wünsche bearbeitet werden: Sie entscheiden, welche Informationen gezeigt werden und wer bieten kann.
- Detaillierte Datenblätter und eine intelligente Suchmaschine geben dem Käufern die notwendigen Informationen, um ein Kauf-Gebot abzugeben.
- Gebote können online und offline überwacht werden.

Nützen Sie die Kraft von Texbid und schließen Sie Ihre Geschäfte schneller, effizienter und profitabler ab.

Für weitere Informationen besuchen Sie unsere Webseite unter www.texbid.com oder rufen Sie bei Texbid an unter 001 203-324-0704.

**Texbid**TM
The Technical Textile Exchange